

## INTERNATIONAL APPLICATION PUBLISHED UNDER THE PATENT COOPERATION TREATY (PCT)

(51) International Patent Classification 6:

B04B 9/12, F16C 27/00, 37/00, F16J  
15/40

A1

(11) International Publication Number:

WO 98/57752

(43) International Publication Date: 23 December 1998 (23.12.98)

(21) International Application Number: PCT/SE98/01105

(22) International Filing Date: 9 June 1998 (09.06.98)

(30) Priority Data:

9702291-7

16 June 1997 (16.06.97)

SE

(71) Applicant (for all designated States except US): ALFA LAVAL  
AB [SE/SE]; S-147 80 Tumba (SE).

(72) Inventors; and

(75) Inventors/Applicants (for US only): KRISTENSEN, Aksel  
[SE/SE]; Bondegatan 4, S-151 73 Södertälje (SE). NILS-  
SON, Sven-Åke [SE/SE]; Gåsinge By, P.O. Box 27,  
S-646 01 Gnesta (SE). PITKÄMÄKI, Juoko [SE/SE];  
Odlingsvägen 26, S-147 50 Tumba (SE). ÖHLANDER,  
Carl, Peder [SE/SE]; S:t Göransgatan 153:315, S-112 51  
Stockholm (SE). SANDBLOM, Robert [SE/SE]; Johan  
Skyttes väg 289, S-125 34 Älvsjö (SE).(74) Agent: CLIVEMO, Ingemar, Alfa Laval AB, Patent Dept.,  
S-147 80 Tumba (SE).(81) Designated States: DE, JP, US, European patent (AT, BE, CH,  
CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL,  
PT, SE).

Published

With international search report.

With amended claims.

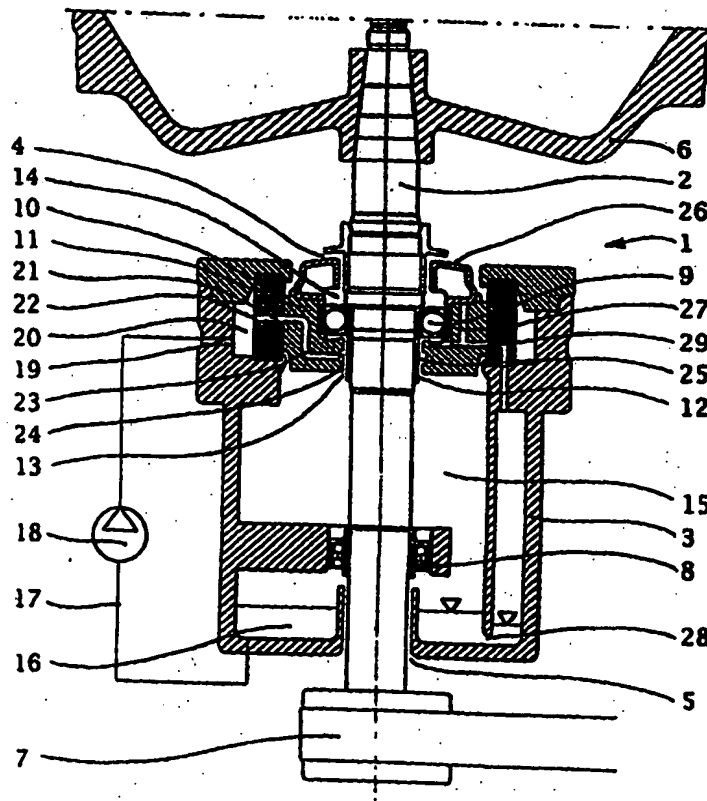
In English translation (filed in Swedish).

BEST AVAILABLE COPY

(54) Title: A DEVICE FOR THE SUPPLY OF LIQUID UNDER PRESSURE TO AN ELEMENT AT A ROTATING AXIS

## (57) Abstract

A device for the supply of a liquid under pressure to a flow passage (13) in a member in a shaft suspension unit (1) of a centrifugal separator, which has a stationary casing (3) and a unit, which is resiliently and oscillation dampedly suspended in the casing (3) by means of at least one elastical element (10), the member forming a part of the composed unit. To be able to supply liquid to the member in a sample manner with a certain controllable flow which is made sure under overpressure a first supply channel portion (19) is connected to a liquid source (16) for the supply of liquid under pressure extending through the stationary casing (3). To the first supply channel portion (19) there is connected a second supply channel portion (21) extending through the elastical element (10). A third supply channel portion (23) is connected to the second supply channel portion (21), extending through the non-rotatable part of the composed unit and having an outlet opening (24) in the flow passage (13).



**FOR THE PURPOSES OF INFORMATION ONLY**

Codes used to identify States party to the PCT on the front pages of pamphlets publishing international applications under the PCT.

AL	Albania	ES	Spain	LS	Lesotho	SI	Slovenia
AM	Armenia	FI	Finland	LT	Lithuania	SK	Slovakia
AT	Austria	FR	France	LU	Luxembourg	SN	Senegal
AU	Australia	GA	Gabon	LV	Latvia	SZ	Swaziland
AZ	Azerbaijan	GB	United Kingdom	MC	Monaco	TD	Chad
BA	Bosnia and Herzegovina	GE	Georgia	MD	Republic of Moldova	TG	Togo
BB	Barbados	GH	Ghana	MG	Madagascar	TJ	Tajikistan
BE	Belgium	GN	Guinea	MK	The former Yugoslav Republic of Macedonia	TM	Turkmenistan
BF	Burkina Faso	GR	Greece	ML	Mali	TR	Turkey
BG	Bulgaria	HU	Hungary	MN	Mongolia	TT	Trinidad and Tobago
BJ	Benin	IE	Ireland	MR	Mauritania	UA	Ukraine
BR	Brazil	IL	Israel	MW	Malawi	UG	Uganda
BY	Belarus	IS	Iceland	MX	Mexico	US	United States of America
CA	Canada	IT	Italy	NE	Niger	UZ	Uzbekistan
CF	Central African Republic	JP	Japan	NL	Netherlands	VN	Viet Nam
CG	Congo	KE	Kenya	NO	Norway	YU	Yugoslavia
CH	Switzerland	KG	Kyrgyzstan	NZ	New Zealand	ZW	Zimbabwe
CI	Côte d'Ivoire	KP	Democratic People's Republic of Korea	PL	Poland		
CM	Cameroon	KR	Republic of Korea	PT	Portugal		
CN	China	KZ	Kazakhstan	RO	Romania		
CU	Cuba	LC	Saint Lucia	RU	Russian Federation		
CZ	Czech Republic	LI	Liechtenstein	SD	Sudan		
DE	Germany	LK	Sri Lanka	SE	Sweden		
DK	Denmark	LR	Liberia	SG	Singapore		
EE	Estonia						

**A device for the supply of liquid under pressure to an element at a rotating axis**

5 The present invention concerns a device for the supply of a liquid under pressure to a member having at least one flow passage, through which this liquid is passing and which is kept filled up with the liquid, in a shaft suspension device of a centrifugal separator. The suspension device has a stationary casing and a unit composed of parts, which are rotatable around a rotational axis, and non-rotatable parts. The unit is resiliently supported in the casing by means of at least one elastical element in such a way that the unit during operation is admitted to oscillate relative to the casing while it is influenced by the elastical element with an essentially radially inwardly directed spring force under damping influence by the elastical element on the oscillating movements of the unit. The member forms a part of the composed unit.

20 In centrifugal separators provided with a shaft suspension device of this kind the elastical element acts with a well defined radially inwardly directed spring force, which during operation strives to bring the composed unit back to a central position and damps effectively the oscillating movements of it, which can be very critical during the passage of critical number of revolutions or when heavy unbalances occur during operation. Furthermore, bearing devices of this kind often are cheaper than alternative possible solutions.

25

In some centrifugal separators you need to be able to supply during operation a liquid under pressure to a member forming a part of the composed unit. One example when you need this is centrifugal separators, which demand an effective cooling of the bearings. Another example

is centrifugal separators, in which a gap between a stationary part and a part oscillating during operation is sealed by means of a liquid gap sealing. A third example is centrifugal separators journally supported hydraulically, in which rotating parts are supported by a carrying oil film. However, in this case the flow passage has to be throw flown by a small amount of oil, which corresponds to the amount of oil, which leaves the hydraulic bearing through leakage or the like.

The object of the present invention is to accomplish a device for the supply of the liquid under pressure to a member in a shaft suspension unit of a centrifugal separator of the kind initially described, the member having at least one flow passage, which during operation is throw flown by and is kept filled with this liquid, which makes it possible to supply liquid to the member in a simple manner with a certain controllable flow, which is made sure under overpressure.

According to the present invention this is accomplished by providing a device for the supply of liquid of the kind initially described with a first supply channel portion, which is connected to a liquid source for the supply of liquid under pressure, and which extends through the stationary casing, a second supply channel portion, which hydraulic pressure transmittingly is connected to the first supply channel portion, and which extends through the elastical element, and a third supply channel portion, which hydraulic pressure transmittingly is connected to the second supply channel portion, and which extends through a non-rotatable part in the composed unit, and which has an outlet opening in said flow passage.

Hereby, the elastical element already present in the shaft suspension device of the centrifugal separator for another purpose also is used to

form an elastical supply channel portion, which makes it possible in a very simple manner hydraulic pressure transmittingly connect a supply channel portion extending through the casing, which is stationary (i.e. is not rotating and is not oscillating with the oscillating movements of the composed unit), with a supply channel portion, which extends through the non-rotating part of the composed oscillating unit.

In another embodiment of the invention there is formed in the stationary casing an inlet chamber, which is sealed off by means of the elastical element, which is annularly shaped and surrounds the rotation axis, between a part, which is connected to the casing and a part, which is connected to the non-rotatable part of the composed unit, the first channel portion having an outlet opening in the inlet chamber and the second channel portion having an inlet opening in the inlet chamber.

In a preferred variant of this embodiment of the invention the device comprises at least two annular and the axis surrounding elastical elements, which sealingly bear against a stationary part connected to the casing and against a non-rotatable annular part connected to the composed unit, the non-rotatable annular part extending between these components.

Suitably, the second channel portion is arranged in the non-rotatable portion connected to the composed unit.

In the following the invention will be described more in detail with reference to the attached drawings, on which

element 10 to the upper bearing 9 at the same time as it constitutes the bearing housing for the upper bearing 9. Radially inside the first sealing element 11 there is arranged a second annular sealing element 12, which is connected to the shaft 2 around the same and together with the first sealing element 11 forms an annular flow passage 13 surrounding the shaft 2.

The sealing elements 11 and 12 divide a space inside the casing 3 in two departments 14 and 15, which are connected to one opening each 4 and 5, respectively. To prevent the air or gas volumes from communicating with each other during operation via the through passage 13 this is arranged to be kept filled up with liquid.

For this purpose a liquid source 16 for oil is arranged in the lower part of the shaft suspension device 1, to which a conduit 17 is connected. This conduit is provided with a pump 18 and is connected to a first supply channel portion 19, which opens in a closed chamber 20 radially outside the first sealing element 11. In the elastical element 10 a second supply channel portion 21 is arranged, which has an inlet opening 22 in the closed chamber 20 and is thus hydraulical pressure transmittingly connected to the first supply channel portion 19 via the closed chamber 20. In the first sealing element 11 a third supply channel portion 23 is arranged, which hydraulical pressure transmittingly is connected to the second supply channel portion 21, and which has an outlet opening 24 in a recess 25, which is formed in a central portion of the first sealing element 11. The recess 25 surrounds the shaft and is open towards the second sealing element 12. The supply channel portions 19, 21 and 23 are through flown during operation by oil under pressure, which fills up the

flow passage 13. Thereby, the oil in the flow passage 13 prevents effectively air or other gas to flow between the two departments 14 and 15.

5     The amount of oil, which flows out of the flow passage 13 in direction towards and out into the one or the other of the two departments 14 and 15, is depending on how long and narrow the flow passage 13 is in direction towards the one department 14 in relation to how long and narrow the flow passage 13 is in direction towards the other department 15. Elements which rotate with the shaft in the one department 14 creates an air circulation, which entrains oil, which flows into this department 14, and brings a portion of this oil to flow towards and through the bearing present in this department, the second bearing 9. The oil, which has passed through the upper bearing 9 is collected in a collecting groove 26, which opens radially inwardly and is connected to a return conduit 27, through which collected oil flows back to the liquid source 17 via a liquid seal 28, which prevents air or gas circulation through the return conduit 27. The most of the oil, which flows out through the one department 14 is conducted directly to the liquid source 17 via a by-pass conduit 29, which in the shown example is connected to the return conduit 27.

Oil is supplied to the flow passage 13 at such a high pressure during operation that the flow passage 13 remains filled up at the pressure differences which are prevailing between the two departments 14 and 15. 25     In certain cases capillary forces can be sufficient to keep the flow passage 13 filled up whereas in other cases a substantially higher pressure is needed to keep the flow passage 13 filled up with oil.

In the example shown in figure 1 the departments 14 and 15 communicate with the atmosphere surrounding the shaft suspension device 1 via the respective opening 4 and 5 but it is quite possible within the scope of the present invention that they communicate via adherent opening with a more or less closed chamber.

The shaft suspension device shown in figure 2 differs from the shaft suspension device 1, shown in figure 1, by the fact that the elastical element is formed by two co-operating and shaft surrounding elastical and annular components 30 and 31, in which the composed unit is resiliently suspended in the casing 3, and by the fact that is provided with a first sealing element 32, which extends radially between the two elastical components 30 and 31. In this sealing element 32 there is arranged a supply channel portion 33, which extends radially between the two elastical components 30 and 31, and which has an inlet opening 34 in the closed chamber 20 and has an outlet opening 35 in a recess 36, which is formed in a central portion of this sealing element 32. The supply channel portion 33 is hydraulic pressure transmittingly connected to the first supply channel portion 19 via the closed chamber 20, and constitutes the second as well as the third supply channel portion.

Other parts of this shaft suspension device is the same as the corresponding parts of the shaft suspension device shown in figure 1 and has obtained the same reference number.

In the two shaft suspension devices shown in figures 1 and 2 the member, which is to be supplied with liquid, consists of a liquid gap sealing, a flow gap being constituted by the gap, which during operation shall be kept filled up with liquid to maintain the sealing function.



5 In the shaft suspension device shown in figure 3 the member, which is to be supplied with liquid, instead is constituted by a cooling device 37, whereas said flow passages are constituted by channels 38 for a cooling liquid arranged in the cooling device 37. The cooling device in this shaft suspension device constitutes a non-rotatable part of the composed unit at the same time as it constitutes bearing housing for the upper bearing 9. The cooling liquid, which has passed through the channels 38, flows out into the department 15 and falls down in and is collected in the liquid source 16.

10

The other parts in this shaft suspension device are also the same as corresponding parts of the shaft suspension device shown in figure 1 and have obtained the same reference numbers.

Claims

1. A device for the supply of a liquid under pressure to a member having at least one flow passage (13), through which this liquid is passing and  
5 which is kept filled up with the liquid, in a shaft suspension device (1) of a centrifugal separator, the shaft suspension device having a stationary casing (3) and a unit being composed of parts, which are rotatable around a rotational axis, and non-rotatable parts, and being resiliently supported in the casing (3) by means of at least one elastical element (10) in such a  
10 way that the unit during operation is admitted to oscillate relative to the casing while it is influenced by the elastical element (10) with an essentially radially inwardly directed spring force under damping influence by the elastical element (10) on the oscillating movements of the unit, said member forming a part of the composed unit,

15

characterized in

- a first supply channel portion (19), which is connected to a liquid source (16) for the supply of liquid under pressure, and which extends  
20 through the stationary casing (3),
- a second supply channel portion (21), which hydraulic pressure transmittingly is connected to the first supply channel portion (19), and which extends through the elastical element (10), and  
25
- a third supply channel portion (23), which hydraulic pressure transmittingly is connected to the second supply channel portion (21),

and which extends through a non-rotatable part in the composed unit, and which has an outlet opening (24) in said flow passage (13).

- 5 2. A device according to claim 1, characterized in an inlet chamber (20), which is formed in the stationary casing (3) and sealed off by means of the elastical element (10), which is annular and surrounds the rotational axis, between a part which is connected to the casing (3) and a part, which is connected to a non-rotatable part of the composed unit, the first channel portion (19) having an outlet opening in the inlet chamber (20) and the second channel portion (21) having an inlet opening (22) in the inlet chamber (20).
- 10 3. A device according to claim 2, characterized in that the elastical element is formed by two co-operating elastical and annular components (30) and (31) surrounding the shaft, in which the composed unit is resiliently suspended in the casing (3), and which sealingly bear against a stationary part connected to the casing and against a non-rotatable annular part connected to the composed unit, the non-rotatable annular part extending between these components.
- 15 4. A device according to claim 3, characterized in that the second channel portion (21) is arranged in the non-rotatable annular part, which is connected to the composed unit.
- 20 5. A device according to claim 3 or 4, characterized in that the non-rotatable annular part, which is connected to the composed unit extends essentially radially between the two elastical annular components (30) and (31).
- 25

6. A device according to any one of the preceding claims, characterized in that the liquid consists of oil.
7. A device according to any one of the preceding claims, characterized in that said member consists of a liquid gap sealing device.
8. A device according to any one of the preceding claims, characterized in that said member consists of a cooling device, said flow passages consisting of channels (38) for a cooling liquid.

## AMENDED CLAIMS

[received by the International Bureau on 10 November 1998 (10.11.98);  
original claims 3 and 5 amended; remaining claims unchanged (1 page)]

and which extends through a non-rotatable part in the composed unit, and which has an outlet opening (24) in said flow passage (13).

- 5 2. A device according to claim 1, characterized in an inlet chamber (20), which is formed in the stationary casing (3) and sealed off by means of the elastical element (10), which is annular and surrounds the rotational axis, between a part which is connected to the casing (3) and a part, which is connected to a non-rotatable part of the composed unit, the first channel portion (19) having an outlet opening in the inlet chamber (20) and the second channel portion (21) having an inlet opening (22) in the inlet chamber (20).
- 10 3. A device according to claim 2, characterized in that the elastical element is formed by two co-operating elastical and annular components (30,31) surrounding the shaft, in which the composed unit is resiliently suspended in the casing (3), and which sealingly bear against a stationary part connected to the casing and against a non-rotatable annular part connected to the composed unit, the non-rotatable annular part extending between these components.
- 15 4. A device according to claim 3, characterized in that the second channel portion (21) is arranged in the non-rotatable annular part, which is connected to the composed unit.
- 20 5. A device according to claim 3 or 4, characterized in that the non-rotatable annular part, which is connected to the composed unit extends essentially radially between the two elastical annular components (30, 31).
- 25

1/3

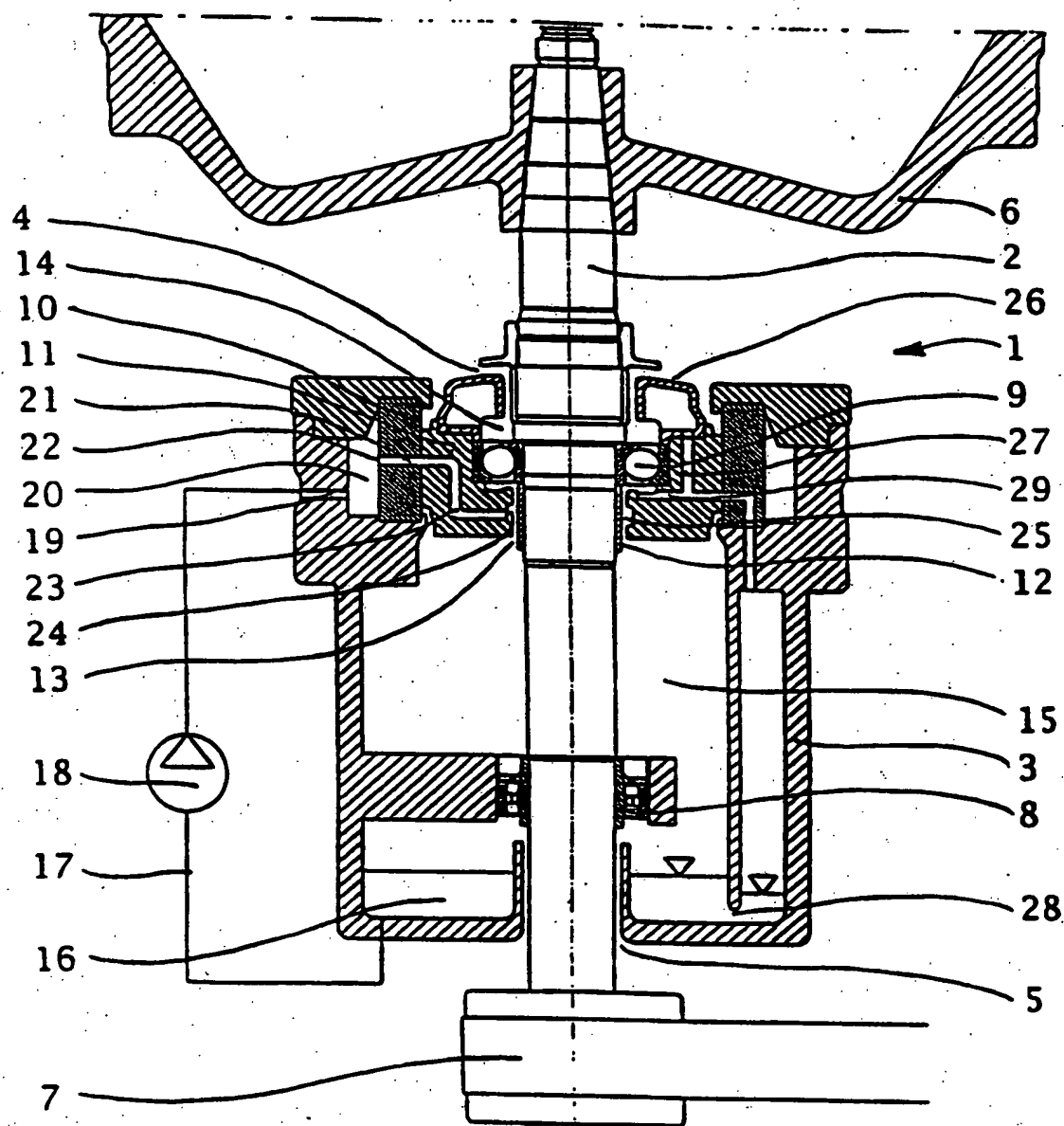


Fig. 1

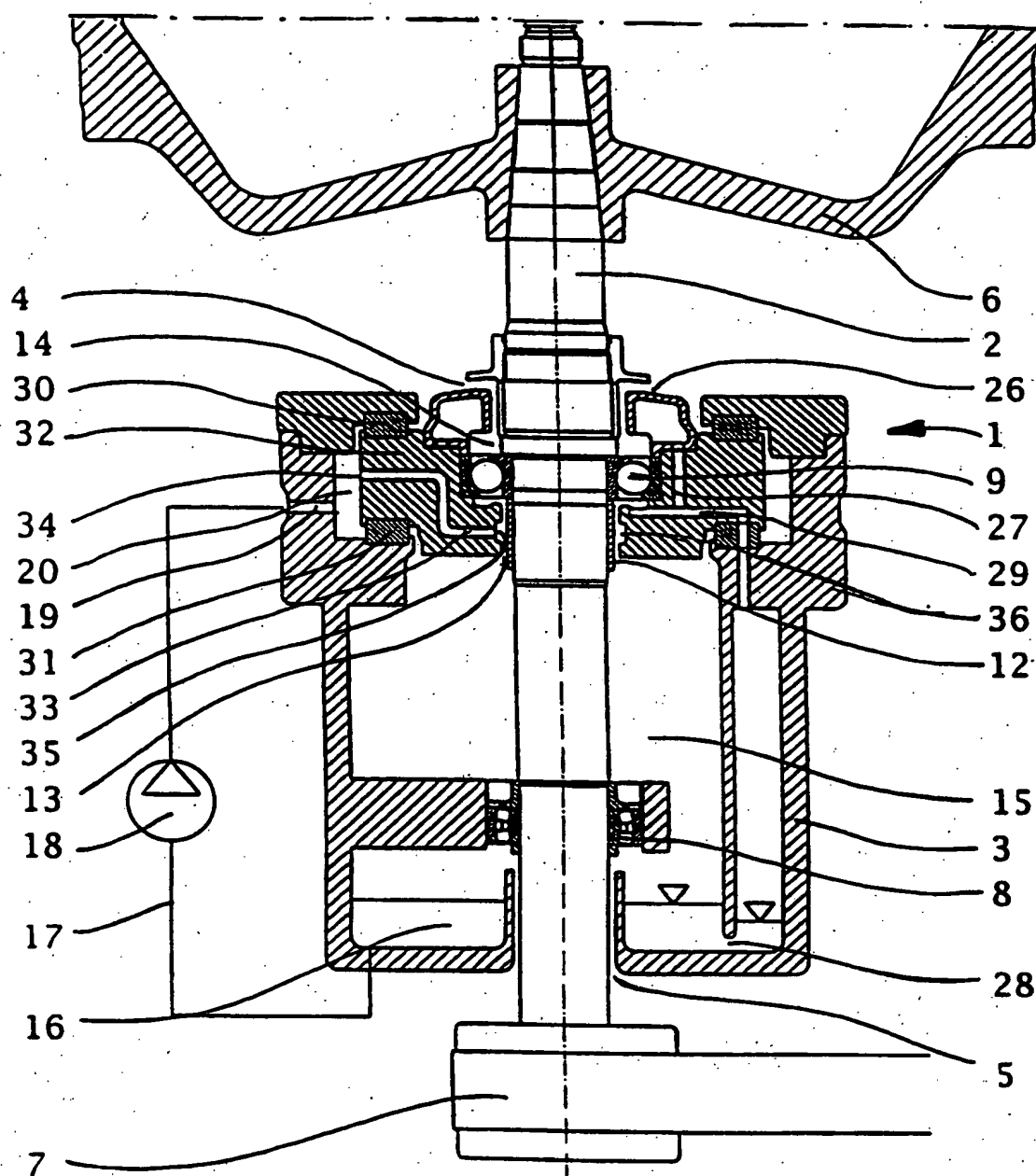


Fig. 2





## INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International application No.

PCT/SE 98/01105

## A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER

IPC6: B04B 9/12, F16C 27/00, F16C 37/00, F16J 15/40  
According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC

## B. FIELDS SEARCHED

Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols)

IPC6: B04B, F16C, F16J

Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched

SE,DK,FI,NO classes as above

Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practicable, search terms used)

## C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT

Category*	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
A	SE 460458 B (ALFA-LAVAL SEPARATION AB), 16 October 1989 (16.10.89) --	1,8
A	SE 361080 B (ROTAX LTD), 15 October 1973 (15.10.73) --	1-7
A	CH 556981 A (SIEMENS AKTIENGESellschaft), 13 December 1974 (13.12.74) --	
A	EP 0054502 A1 (ROBATEL S.L.P.I.), 23 June 1982 (23.06.82) --	

☒ Further documents are listed in the continuation of Box C.☒ See patent family annex.

\* Special categories of cited documents:

"A" document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance

"E" earlier document but published on or after the international filing date

"L" document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified)

"O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means

"P" document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed

"T" later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention

"X" document of particular relevance: the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone

"Y" document of particular relevance: the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in the art

"&amp;" document member of the same patent family

Date of the actual completion of the international search

14 October 1998

Date of mailing of the international search report

14-10-1998

Name and mailing address of the ISA/  
Swedish Patent Office  
Box 5055, S-102 42 STOCKHOLM

Authorized officer

Magnus Danerud

## INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International application No.

PCT/SE 98/01105

C (Continuation): DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT

Category*	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
A	US 4025130 A (STREIFERT), 24 May 1977 (24.05.77) --	
A	US 4527912 A (KLUSMAN), 9 July 1985 (09.07.85) -- -----	

# INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Information on patent family members

27/07/98

International application No.

PCT/SE 98/01105

Patent document cited in search report	Publication date	Patent family member(s)	Publication date
SE 460458 B	16/10/89	EP 0375756 A JP 2504123 T SE 8801812 D WO 8910794 A	04/07/90 29/11/90 00/00/00 16/11/89
SE 361080 B	15/10/73	DE 2042294 A FR 2060761 A GB 1315309 A US 3679278 A	04/03/71 18/06/71 02/05/73 25/07/72
CH 556981 A	13/12/74	FR 2170626 A JP 48073635 A	14/09/73 04/10/73
EP 0054502 A1	23/06/82	SE 0054502 T3 FR 2495711 A,B	11/06/82
US 4025130 A	24/05/77	BE 846816 A BR 7606596 A CA 1047085 A CH 609431 A DE 2643846 A,C DK 153100 B,C DK 442176 A FR 2326616 A,B GB 1533763 A JP 52119742 A NL 162724 B,C NL 7610873 A US RE31394 E	17/01/77 05/07/77 23/01/79 28/02/79 07/04/77 13/06/88 04/04/77 29/04/77 29/11/78 07/10/77 15/01/80 05/04/77 27/09/83
US 4527912 A	09/07/85	AU 566988 B AU 4271785 A CA 1219150 A EP 0164220 A,B JP 1055802 B JP 1574710 C JP 60263723 A	05/11/87 05/12/85 17/03/87 11/12/85 27/11/89 20/08/90 27/12/85

**This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning  
Operations and is not part of the Official Record**

**BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

- ☐ **BLACK BORDERS**
- ☐ **IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES**
- ☐ **FADED TEXT OR DRAWING**
- ☐ **BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING**
- ☐ **SKEWED/SLANTED IMAGES**
- ☐ **COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS**
- ☐ **GRAY SCALE DOCUMENTS**
- ☐ **LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT**
- ☐ **REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY**
- ☐ **OTHER:** \_\_\_\_\_

**IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.**

**As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.**